



# PHOENIX CAPITAL

**Phoenix Capital Securities Limited**  
英明證券有限公司

香港中環德輔道中 54-58 號  
中環李錦記 2 樓  
2/F Lee Kum Kee Central,  
54-58 Des Voeux Rd. Central, HK  
Tel: (852) 2541 1833  
Fax: (852) 2541 1022

尊貴的客户：

Dear Valued Client,

香港金融管理局已於 2018 年 9 月推出「快速支付系統」(「轉數快」)，由香港銀行同業結算有限公司負責運作，在香港推行即時支付，全日 24 小時為消費者及商戶提供安全、有效率及便捷的零售支付服務。「轉數快」在個人及商企層面均能提供嶄新選擇及體驗，以不同貨幣(港元及人民幣)進行即時支付。The Hong Kong Monetary Authority launched the "Faster Payment System" ("FPS") in September 2018. It is operated by the Hong Kong Interbank Clearing Limited. It implements instant payment in Hong Kong and provides security for consumers and businesses 24 hours per day, efficient and convenient retail payment service. "FPS" provides new options and experiences at both the individual and commercial levels, with instant payments in different currencies (HKD and Renminbi).

為提供更方便快捷的存款方法以減省人工作業，現本行也鼓勵客戶使用其作小額轉帳(港幣 100 萬以下)，本公司港幣戶口代號為 **3998473**。由即日起客戶可使用「轉數快」將款項轉賬到英明證券有限公司，並提供證明所綁定之戶口名稱與客人之戶口名稱相符。唯本公司不接受第三方存款，客戶必須經本身銀行戶口的「轉數快」服務轉賬存款。如是第三方存款本行需沿路退回，所產生之費用由客戶自行承擔。In order to provide a more convenient and quick deposit methods and reduce manual work, we also encourage customers to use it for small-scale transfers (less than HK\$1 million). Our HKD Account "FPS" code is **3998473**. From now on, client can transfer funds to Phoenix Capital Securities Co., Ltd by "FPS". Clients must provide proof that the account name is matched to the client's accounts name after transfer their funds through the "FPS". However, we do not accept any third-party deposits. In case of third party deposits, we will return back the deposit to the client and the expenses incurred shall be borne by the client.

與此同時，本行也可提供「轉數快」提款服務，如客戶欲使用該服務，請填寫背後之表格傳回，唯此服務要視乎當天交易量及其提款金額決定，並不保證每次均能安排，如當天不能使用「轉數快」本行仍然可以提款支票付款服務。At the same time, we also provide the "FPS" withdrawal service. If client wants to use that service, please fill in the form behind this letter and return it back to us. The service depends on the trading volume and the withdrawal amount at the same day. It is not guaranteed to be arranged every time. If we cannot arrange FPS for client, the client still can get the withdraw amount by our cheque deposit service.

如您對本行服務有任何疑問，請於辦公時間致電您的客戶經紀或廖燦培 (852) 2850 0728 或何耀強(852) 2850 0742 查詢。

If you have any enquiries about our services, please contact your Account Executive or Martin Liu (852) 2850 0728 or Bobby Ho (852) 2850 0742 during office hours for more detail.

順頌 時祺

Thank you for your kind attention.

英明證券有限公司 敬上

**Phoenix Capital Securities Limited**



To : Phoenix Capital Securities Limited 英明證券有限公司

Fax : (852) 2541 1022

### 申請轉數快提款服務表格 Application form for FPS withdrawal service

本人欲申請以轉數快方式提款或收取交易款項，並提供以下相關資料：

I/We hereby provide the follow information to apply for the Fast Transfer Payment Service to collect fund withdrawal/settlement amount:

Account No 戶口號碼:	
Name of Account Holder: 戶口持有人姓名:	Mr/ Mrs/ Miss 先生/太太/小姐

Please select one of the following as the FPS identification information and provide proof that the account name bound which matched to the client's accounts name : 請選擇其中一項作為轉數快識別資料並提供證明所綁定之戶口名稱與客人之戶口名稱相符:	
<input type="checkbox"/> 流動電話號碼	
<input type="checkbox"/> 電郵地址	
<input type="checkbox"/> 轉數快系統識別碼	

本人知悉此服務並不是每次均能安排，但本人即使未能安排轉數快也能以支票形式收取存款。  
I/We acknowledge that this service is not guaranteed to be arranged every time. However, I/we still can collect the deposit by cheque even if I/we cannot be arranged the FPS transfer.

S.V.

Signed by Client 客戶簽署

Date 日期:

For Internal Use Only	
Processed By:	Approved By:
Date:	Date: